



المجلة العلمية لجامعة الملك فيصل The Scientific Journal of King Faisal University

العلوم الأساسية والتطبيقية
Basic and Applied Sciences



Isolation and Structural Elucidation of a New Alkaloid from *Delphinium peregrinum* L. Var. *Eriocarpum* Boiss

Suzan Alhilal¹ and Mohammad Alhilal²

¹ Chemistry Department, Faculty of Science, Albaath University, Homs, Syria

² Biochemistry Department, Faculty of Veterinary Medicine, Ataturk University, Erzurum, Turkey

فصل وإثبات التركيب الكيميائي لشبه قلوي جديد من نبات العايق الرحال

سوزان الهلال¹ و محمد الهلال²

¹ قسم الكيمياء، كلية العلوم، جامعة البعث، حمص، سوريا

² قسم الكيمياء الحيوية، كلية الطب البيطري، جامعة أتاتورك، أرزروم، تركيا

KEYWORDS الكلمات المفتاحية

C₂₀-diterpenoid alkaloids, chromatography, extraction, identification, spectroscopy
إثبات بنية، استخلاص، أطياف، قلويد ثنائي الترين، كروماتوغرافيا، منقار الطير

ACCEPTED القبول

19/01/2020

PUBLISHED النشر

01/12/2020



<https://doi.org/10.37575/bj/sc/2066>

ABSTRACT

Delphinium is a plant rich in alkaloids belonging to the Diterpenoid Alkaloids that contain medicinal properties. The aim and importance of this study was to separate and purify the compound using classical and modern chromatography. In addition to use modern spectroscopic studies to determine the structure of the new alkaloid produced from this type of plant located in Syria. The new C₂₀-Diterpenoid Alkaloid (Atisine skeleton) *Delphitisine* was isolated from the aerial parts of *Delphinium peregrinum* L. var. *eriocarpum* Boiss. (collected from Amm Harten village between Homs and Tartous cities at the end of July, and identified by different chromatographic methods). It is colourless resin 31mg. The structure was established mainly by IR, EI-MS, ¹D NMR spectroscopy: (¹H NMR, ¹³C NMR, DEPT-135) and ²D NMR spectroscopy: (DQF-COSY, HMQC).

المخلص

يُعد نبات العايق الرحال (منقار الطير) غني جداً بأشباه القلويدات التي تنتمي لقلويدات ثنائية الترين المتمتعة بخواص دوائية. لقد كان الهدف والأهمية من الدراسة عزل وتنقية المكونات الكيميائية للنبات باستخدام الطرق الكروماتوغرافية الكلاسيكية والحديثة، بالإضافة لاستخدام الدراسات الطيفية الحديثة في تحديد بنية القلويد الجديد الناتج عن هذا النوع من النبات المتواجد في سوريا. تم عزل قلويد جديد من نمط C₂₀-Diterpenoid Alkaloids من نبات العايق الرحال المجموع في نهاية شهر تموز من قرية أم حارتين على طريق حمص طرطوس بالاعتماد على الطرق الكروماتوغرافية المختلفة. القلويد مادة صمغية لزجة عديمة اللون وزنها 31 ملغ، حُدِّدت بنيته اعتماداً على الطرق المطيافية الحديثة من طيف الأشعة تحت الحمراء IR، وطيف الكتلة الإلكتروني EI-MS، وأطياف الطين النووي المغناطيسي أحادي البعد ¹D NMR1 البروتوني و ¹H NMR1 والكربوني ¹³C NMR13 و C DEPT-135، وأطياف الطين النووي المغناطيسي ثنائي البعد ²D NMR DQF-COSY و HMQC.

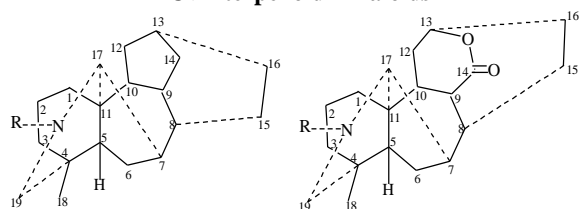
إن جنس الدلفينيوم غني جداً بالقلويدات، لذلك اهتم بدراسته عدد من الباحثين الكيميائيين خاصة في الصين وأمريكا وكندا والاتحاد السوفيتي وتركيا والهند وأسبانيا وباكستان وألمانيا وغيرها من البلدان (De la Fuente and Ruiz-Mesia, 1995: 1459; Ulubelen et al., 1996: 360)

(Meriçli et al., 2001: 418). ثبت حتى الآن أن معظم القلويدات المعزولة من جنس الدلفينيوم تنتمي إلى القلويدات ثنائية الترين Diterpene alkaloids وتقسّم إلى مجموعتين أساسيتين: (Benn et al., 1986: 1605-1607)

- C₁₉-Diterpenoid Alkaloids: وتكون ذرة النيتروجين متوضعة بين C17 و C19 وتضم الهيكلين: (A) Lycoctonine skeleton, (B) Heteratisine skeleton
- C₂₀-Diterpenoid Alkaloids: وتكون ذرة النيتروجين متوضعة بين C19 و C20 وتضم الهيكلين: (C) Veatchine skeleton, (D) Atisine skeleton
- المركبات المعزولة حتى الآن سُمِّية وتوجد في النباتات بكميات صغيرة. بالإضافة لوجود Norditerpenoid alkaloids وهيكلها يحوي 18 ذرة كربون، وقد فقد المركب ذرة كربون زمرة الميثيل المرتبطة مع ذرة النيتروجين كما في الشكل (1).

الشكل (1): أنماط الهياكل الكربونية للقلويدات ثنائية الترين.

C₁₉Diterpenoid Alkaloids



(A) Lycoctonine skeleton

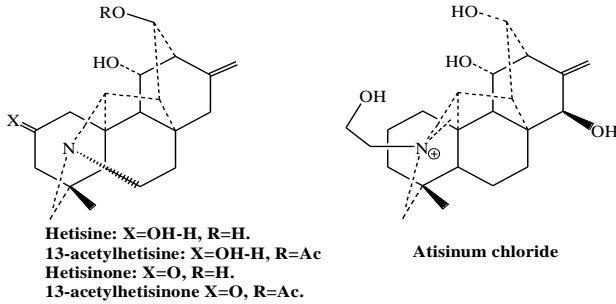
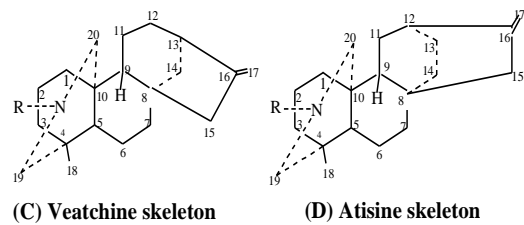
(B) Heteratisine skeleton

1. المقدمة

نبات العايق الرحال *Delphinium peregrinum* L. var. *eriocarpum* Boiss يسمى في الوطن العربي العايق الرحال أو منقار الطير أو لسان الطير أو العائق أو العايق أو الدلفين. والاسم الإنكليزي له: (*Larkspar or Larkspur*). ينتمي جنس الدلفينيوم إلى الفصيلة الجوزانية Ranunculaceae ويضم بضع عشرات من الأنواع، وتنتشر في بلاد الشام أنواع كثيرة منه. هو نبات عشبي حولي طوله (10-60 سم) أوراقه متناوبة، العلوية والوسطى منها ذات عنق قصير أما السفلية فإطنة. أزهاره زرقاء اللون مجموعة في عنقود. وثمرته تُمثل محفظة تحتوي على عدد كبير من البذور البنية أو السوداء. يزهر العايق في الفترة الممتدة بين شهري حزيران وأب. ينمو في المنحدرات والحدائق (حيث يعد من نباتات الزينة) كما يلاحظ في الحقول المزروعة على ارتفاع (500-1300 م) عن سطح البحر مفضلاً التربة الصخرية. ينتشر بين حمص وطرابلس وشمال غرب قطنا وعين ديوار (الجزيرة) وصافيتا ووادي القرن ويُعد من نباتات حوض البحر المتوسط، كما يتوزع في أغلب دول شمال أفريقيا وبلاد الشام وأوروبا (Davis, 1978: 117; Geory Post and LLD, 1933: 21-25 نعمة، 1981: 74). أغلب أنواع العايق سامة خاصةً البذور والبادرات والنباتات حديثة العمر (Gonzalez-Coloma et al., 1998: 286).

أبدت بعض القلويدات المعزولة من جنس نبات الدلفينيوم فعالية فيزيولوجية واستخدم بعضها لعلاج داء المفاصل والربو، وكمرخ عضلي وكمبيد للديدان (Pelletier and Page, 1983: 321) كما أن هناك خواصاً لبعض قلويدات الدلفينيوم مضادة للتشنج ومفيدة في معالجة الصرع، ولبعضها الآخر خواص مضادة للالتهاب ومسكنة للألام ولها تأثيرات قلبية حيث تقي من اللانظمية (antiarrhythmic actions) (Heubach and Schule, 1998: 22; Raza et al., 2001: 426). النوع المدروس من نبات العايق الرحال *Delphinium peregrinum* L. var. *eriocarpum* Boiss لم يتم التطرق لدراسته سابقاً. بينما دُرست أنواع مختلفة من هذا الجنس، والنوع الأقرب هو *Delphinium peregrinum* var. *elongatum* Boiss (De la Fuente et al., 1988: 1-5; De la Fuente, and Ruiz-Mesia, 1995: 1459-1465)

الشكل (2): أمثلة من مشتقات هيكل Atisine skeleton

C₂₀Diterpenoid Alkaloids

تحتوي نباتات هذا الجنس على (1.3-4) % من القلويدات ثنائية التريم وتحتوي زيوئاً غير طيارة وراتنجيات وأحماض العفص Gallic acid وحمض الأكونيتيك Aconitic acid، وفلافونويدات وكارتينويدات وأصبغة أنتوسيانينية وغيرها (عودات، 1982: 66).

2. المواد وطرق العمل

1.1. الاستخلاص والفصل:

جُمع الجزء الخُضري من النبات في وقت الإزهار من قرية أم حارتين على طريق حمص طرطوس في نهاية تموز. حُددت الهوية النباتية في قسم العلوم الطبيعية، كلية العلوم، جامعة دمشق. جُفف النبات في الظل وفي مكان جيد التهوية ثم طُحن. استُخلصت القلويدات من 3.3 كغ من الوزن الجاف للمجموع الخضري للنبات المطحون بالميتانول التجاري مع الأمونيا بنسبة 2 % بالنقع العادي لمدة أسبوع وكررت العملية 5 مرات. لقد كان حجم الخلاصة الميتانولية (20.7) ليتر كما أعطت الخلاصة اختباراً إيجابياً على وجود القلويدات. بعد تبخير المذيب كان وزن الخلاصة البدائية 208.5 غ وهي تمثل مادة لزجة سوداء اللون، تذوب في الأسيتون والكلورفورم وثنائي كلور الميثان وثنائي كلور الإيثان وولات الإيثيل والميتانول والإيتانول. عُولجت الخلاصة بحمض الكبريت 5% حتى الاستخلاص التام للقلويدات عملياً وبقي جزء غير منحل (B). استُخلصت الخلاصة المائية الحمضية الخضراء الداكنة ذات الحجم 175 مل بالإيثير خمس مرات وبُخر المذيب. لقد كان وزن الخلاصة الإيثيرية الصمغية سوداء اللون 0.123 غ كما أعطت اختباراً سلبياً للقلويدات. عُولجت الخلاصة المائية الحمضية المتبقية بثنائي كلور الميثان، وبُخر المذيب، نتيجةً لذلك حصلنا على خلاصة خضراء داكنة اللون لزجة وزنها 3.825 غ عُولمت الخلاصة الحمضية بمحلول ماءات الصوديوم 50 % حتى القلوية الشديدة واستُخلصت القلويدات المتحررة بثنائي كلور الميثان حتى اختبار القلويدات السلبي عملياً. جُففت خلاصة ثنائي كلور الميثان بكبريتات المغنيزيوم اللامائية ثم بُخر المذيب ونتاجت خلاصة بنية محمرة اللون صمغية لزجة وزنها 3.665 غ. عُولج الجزء (B) غير المنحل من المعالجة الأولية (بحمض الكبريت 5%) بحمض الكبريت 7 % ثم أُضيف له 50 NaOH %، واستُخلص بـ CH₂Cl₂ فحصلنا على مادة لزجة خضراء داكنة اللون تحتوي على سائل زيتي القوام وزنها 19.9 غ. حُلَّت الخلاصة السابقة بـ 50 مل كلورفورم واستُخلصت بحمض الكبريت 5 % عدة مرات. أهمل المتبقي الكلورفورمي لاختباره السلبي للقلويدات، ثم عُولمت الخلاصة الحمضية بماءات الصوديوم 25 % واستُخلصت بالكلورفورم. طُرِد المذيب فنتجت خلاصة صمغية لزجة خضراء اللون وزنها 4.928 غ. دلّ الاختبار المُجرى بواسطة T.L.C (على صفائح أنييوم مطلية بالسيليكاجل) على أن للخلاصات الثلاث السابقة المكونات القلويدية نفسها، لذلك وُحدت معاً. عُولج مجموع الخلاصات السابقة بـ H₂SO₄ 5 % حتى الاستخلاص التام للقلويدات عملياً. عُولجت الخلاصة الحمضية بـ 50 NaOH % واستُخلصت القلويدات المتحررة بالكلورفورم. طُرِد المذيب فحُصل على الخلاصة الخام (الأم) للقلويدات ذات الوزن 9.29 غ (أي بنسبة 0.282 % من الوزن الجاف للنبات). لقد كانت الخلاصة بنية اللون صمغية لزجة القوام تذوب في الأسيتون والكلورفورم وثنائي كلور الميثان وثنائي كلور الإيثان وولات الإيثيل والميتانول والإيتانول.

تم عزل المركبات التالية: acetylhetisinone, dihydrogadesine, nudicaulidine, peregrine bicoloridine من نبات الدلفينيوم *Delphinium peregrinum* var. *elongatum* Boiss. وهو نوع مختلف عن نباتنا المدروس (De la Fuente, et al., 1988: 1-5). بالإضافة للمركبات المعزولة سابقاً وهي: Dehydrobicoloridine, peregrinine, atisium chloride hetisine, bicoloridine alcohol, 14-O-acetylperegrine, peregrine, alcohol, hetisinone. (Chatwal, 1997: 280-456; De la Fuente and Ruiz-Mesia, 1995: 1459-1465). ينتمي المركب المدروس لهيكل Atisine skeleton: حيث عُولج من بعض النباتات العديد من قلويدات المجموعة الأساسية C₂₀-Diterpenoid Alkaloids ومشتقات هيكل الـ Atisine skeleton كما يلي:

من نبات الدلفينيوم *Delphinium uncinatum* تم عزل Uncinitine و 14-acetyl virescerine و delbrusine و 14-acetylperegrine و condelphine. من نبات *Delphinium davisii* Munz تم عزل القلويدات الجديدة التالية: davisin و Davisinol و 18-benzoyldavisinol، بالإضافة لمركبات معزولة سابقاً وهي: hetisine و hetisinone و 14-acetylperegrine و Kobusine (Dar et al., 2018: 251-259). عُولج القلويد Delatisine من نبات *Delphinium elatum* L. من نبات *Delphinium andersonii* تم عزل القلويدين Delatisine و Andersobine، ومن نبات *Delphinium albiflorum* (DC.) تم عزل القلويدين Heterophyllidine و Deacetylheterophyllidine، وتم عزل القلويد Septatisine من نبات *Aconitum septentrionale* وتم عزل القلويدين Vakhmatine و Vakhmadine من نبات *Aconitum palmatum* Don (Pelletier, 1997: 119-124). كما عُولج من نبات *Aconitum variegatum* القلويد Variegatine (Diaz et al., 2005: 837-846). بالإضافة لعزل القلويدات التالية: Songoramine و Songorine و 15-acetylsongorine و 12-epi-napelline من نبات *Aconitum soongaricum* var. *pubescens* (Chen et al., 2015: 2063-2065). كما عُولج من نبات *Delphinium trichophorum* القلويدات التالية:

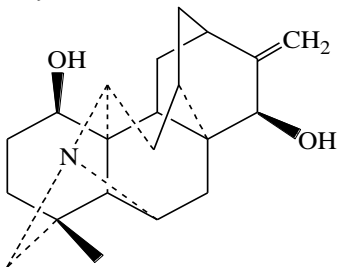
Trichodelphinine A: [(13R)-11 α -acetoxy-2 α -hydroxy-13-isobutyryloxyhetisane] Trichodelphinine B: [(13R)-2 α ,11 α -dihydroxy-13-isobutyryloxyhetisane] Trichodelphinine C: [(13R)-11 α -acetoxy-2 α -hydroxy-13-(R-2-methylbutyryloxy)hetisane] Trichodelphinine D: [(13R)-2 α , 13-diacetyl-11 α -hydroxyhetisane] (Lin, 2014: 88-95).

عُولج من نبات *Delphinium trifoliatum* ثلاث قلويدات trifoliolase D & E & F بالإضافة لعزل القلويدات التالية: Delphatisine A و Delphatisine D و Delphatisine A-C و Spiramine C و *Delphinium chrysotrichum* (He, 2014: 78). كما حُضِر العديد من القلويدات ثنائية التريم ودُرست بنيتها وفعاليتها البيولوجية (Zhang et al., 2015: 2075-2084). يمكن استنتاج الصفات المطيافية المشتركة لمشتقات هذا الهيكل من الأمثلة الموضحة في الشكل (2):

2.2. عزل ووصف القلويد المعزول (الدلفيتيسين Delphitsine) من نبات الدلفينيوم:

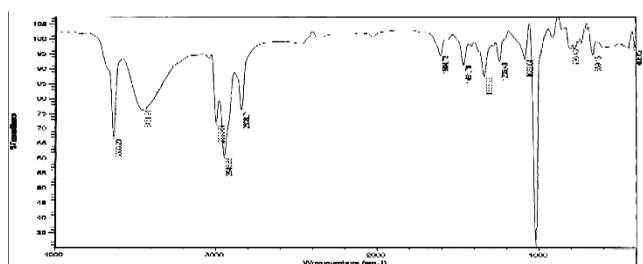
60F254) وجملة الطور المتحرك (MeOH: CH₂Cl₂ 1:1)، وتم التأكد من نقاوته، ثم سُجّلت أطياف ما تحت الأحمر IR والرنين النووي المغناطيسي أحادي البعد (¹H NMR, ¹³C NMR, DEPT-135); ¹D NMR وثنائي البعد (²D NMR, (HMQC, DQF-COSY)). وطيف الكتلة EI-MS. لوحظ أن المعطيات الطيفية المختلفة للمركب المعزول تتشابه مع المعطيات الطيفية للقلويدات المنتمة إلى هيكل الأتسين Atisine skeleton (أي إلى نمط C20-Diterpinoid Alkaloids). وهذا ما دفعنا بدايةً لافتراض أننا أمام مشتق من مشتقات الأتسين Atisine، ومن دراسة هذه المعطيات تبين أن صيغته المحتملة C₂₁H₂₉NO₂. ويوضح الشكل رقم (4) بنيته المفصلة (De la Fuente et al., 1988: 1-5 ; De la Fuente and Ruiz-Mesia, 1995: 1459-1465)

الشكل (4): بنية الدلفيتيسين (1) Delphitisine



يشير طيف الأشعة تحت الحمراء الشكل (5) إلى وجود امتصاص حاد عند 3633 cm⁻¹ مميز للهيدروكسيل في الحالة الحرة وامتصاص عريض عند 3438 cm⁻¹ مميز للهيدروكسيل الذي شكّل روابط هيدروجينية بين جزيئية.

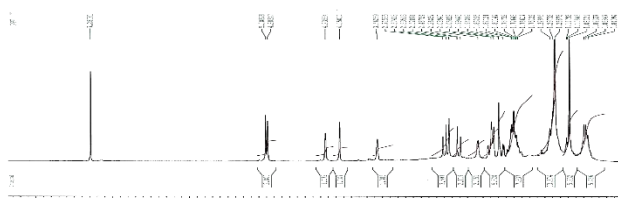
الشكل (5): طيف الأشعة تحت الحمراء للدلفيتيسين Delphitisine في (CHCl₃).



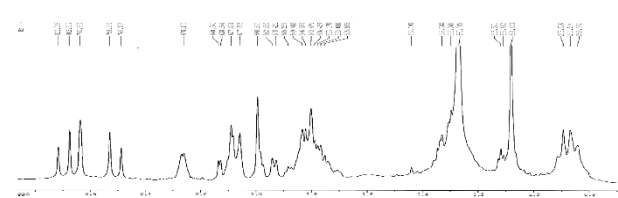
ومن طيف ¹H NMR (الشكلان 6-7) نجد قيم الانزياح الكيميائي وثوابت تزاوج بروتونات المركب المعزول كما هو موضح: حيث نلاحظ من التكاملات وجود ذرة هيدروجين.

¹H NMR(CDCl₃), δ (ppm): 1.10 (s), 1.10 (m), 1.29 (m), 1.79 (m), 1.94 (m), 1.99 (m), 2.07 (m), 2.26 (d), 2.50 (d, J = 12.45 Hz), 2.67 (s), 2.69 (d, J = 12.44 Hz), 3.56 (s), 4.05 (s), 4.23 (s), 4.99 (d, J = 7.60 Hz).

الشكل (6): طيف ¹H NMR للدلفيتيسين Delphitisine (CDCl₃).



الشكل (7): طيف ¹H NMR للدلفيتيسين Delphitisine (CDCl₃) الموسع.



جُرّبت في البداية الطرق الكلاسيكية للفصل حيث حُوّلت القلويدات إلى أملاح مختلفة، كما استخدمنا البلورة المجزأة والتقطير تحت التفريغ والاستخلاص التجزيئي عند قيم pH المتدرجة بالطريقة المباشرة والعكسية، فلم يحصل فصل مرضي، لذلك لُجئ لاستخدام طرق الفصل الكروماتوغرافية. استُخدم في المرحلة الأولى عمود كروماتوغرافي قطره 4 سم وطوله 80 سم يحوي طورًا صلبًا من السيلكاجل ذي النعومة (230-400) ميش كطور ثابت وحُمّل بـ 8.023 غ من خام القلويدات الصمغية اللزجة بنية اللون، وكطور متحرك استخدمت الجمل المؤلف من (كلوروفورم: ميتانول: نشادر) ومرتبته في الجدول (1).

الجدول (1): مكونات جمل الطور المتحرك المستخدمة في عمود كروماتوغرافي المرحلة الأولى

رقم الجملة	مكونات الجملة			رقم الجملة	مكونات الجملة		
	كلوروفورم	ميتانول	نشادر		كلوروفورم	ميتانول	نشادر
1	100	-	2	100	-	2	
3	100	3	4	100	3	4	
5	100	5	6	100	5	6	
7	100	7	8	100	7	8	
9	100	9	10	100	9	10	
11	100	11	12	100	11	12	
13	50	100	14	50	100	14	
15	50	100	16	50	100	16	
17	10	100	18	10	100	18	

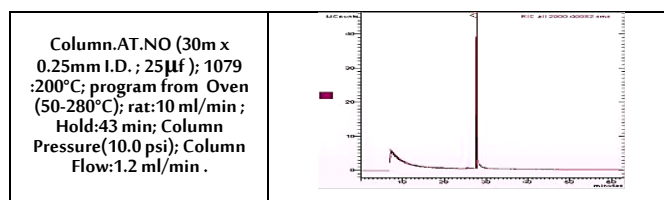
مجموع الخلاصة الناتجة عن الجملة (2) المكونة من (MeOH:CHCl₃ 2:100)، تمثل مادة لزجة برتقالية اللون وزنها 0.683 غ. وخذت الأجزاء وحُصل على مادة صفراء فاتحة وزنها 0.546 غ. تم الفصل الدقيق على مرحلتين: استخدمت في المرحلة الأولى كروماتوغرافيا ومضبية (Flash Chromatography) الطور الساكن سيلكاجل (طبقة رقيقة ذات نعومة 400 ميش) والطور المتحرك مكون من الجمل التالية: (إيتر إيثيلي: كلوروفورم: ميتانول) ومرتبته في الجدول (2).

الجدول (2): مكونات جمل الطور المتحرك المستخدمة في الكروماتوغرافيا الوضبية

رقم الجملة	مكونات الجملة			رقم الجملة	مكونات الجملة		
	إيتر إيثيلي	كلوروفورم	ميتانول		إيتر إيثيلي	كلوروفورم	ميتانول
19	100	-	5	20	-	5	
21	3	100	3	22	1	3	
23	3	100	3	24	4	3	
25	1	100	-	26	12	-	
27	ميتانول: نشادر 2% (50:100)						

مجموع خلاصة الجملة (26) المكونة من (MeOH: CHCl₃ 15:100) تمثل مادة صمغية صفراء اللون وزنها 0.212 غ. أُجري لهذه الخلاصة كروماتوغرافيا طبقة رقيقة (صفائح زجاجية مطلية بالسيلكاجل) للوصول إلى درجة نقاوة عالية واستخدم الطور المتحرك المكون من (MeOH: CH₂Cl₂ 1:1) وعدة قطرات من 2%NH₃ فُحص على قلويد نقي وزنه 31 ملغ، وهو مادة صمغية لزجة عديمة اللون ذوابة في الكلوروفورم والميتانول والإيثانول. Rf = 0.515 في الجملة (MeOH: CH₂Cl₂ 1:1) تم التأكد من نقاوته بطريقة كروماتوغرافيا الطبقة الرقيقة T.L.C والكروماتوغرافيا الغازية G.C الشكل (3). تم تسجيل أطياف الرنين النووي المغناطيسي على جهاز Bruker 300 MHz. وطيف EI-MS على جهاز Varian GC-MS وطيف IR على جهاز Nicolet-410.

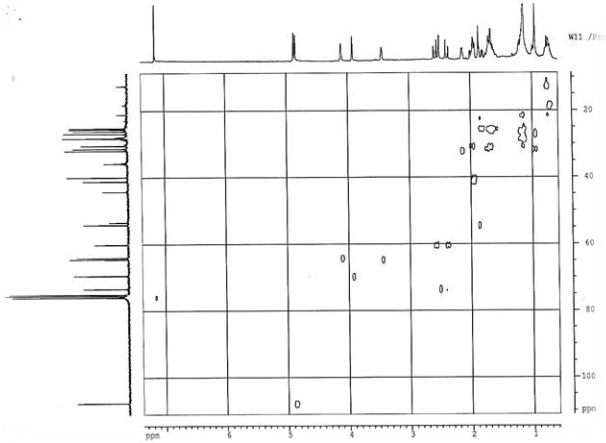
الشكل (3): الكروماتوغرافيا الغازية (GC) للدلفيتيسين Delphitisine



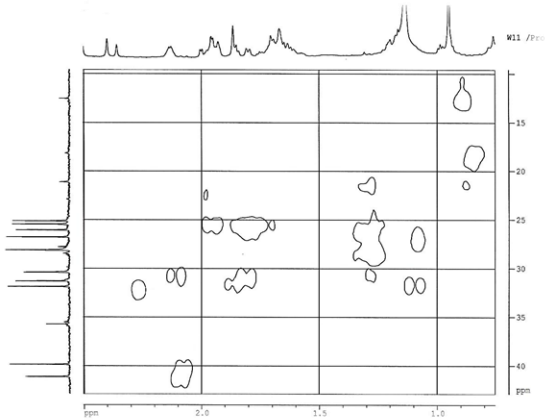
3. النتائج والمناقشة

عُزل قلويد نقي وزنه 31 ملغ بواسطة صفائح TLC التحضيرية (Merck)

الشكل (12) : طيف HMQC للدلفيتسين Delphitisine في (CDCl₃).



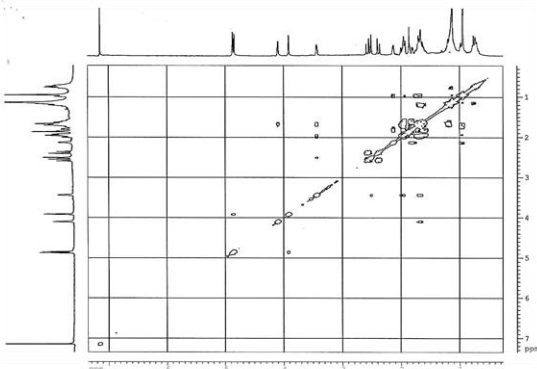
الشكل (13) : طيف HMQC للدلفيتسين Delphitisine في (CDCl₃) الموسع.



HMQC (CDCl₃), δ (ppm) (¹³C / ¹H) : (25.1 / 1.79, 1.94), (25.4 / 1.79, 1.94), (26.0 / 1.29, 1.79), (26.7 / 1.10), (28.1 / 1.29), (30.4 / 1.79, 2.07), (31.3 / 1.10, 1.79), (31.8 / 2.26), (35.7 / -), (39.8 / 2.07), (41.1 / 2.07), (44.1 / -), (53.4 / -), (54.1 / 1.99), (60.1 / 2.50, 2.69), (64.2 / 4.23), (64.4 / 3.56), (69.4 / 4.05), (73.3 / 2.67), (107.6 / 4.99), (154.1 / -).

تمكنا من طيف DQF-COSY الموسع بالشكلين (14 - 15) من معرفة البروتونات المتجاورة (المتزاوجة) وهذا يعطي فكرة عن الجوار لكل ذرة كربون.

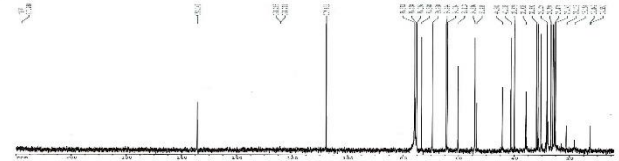
الشكل (14) : طيف DQF-COSY للدلفيتسين Delphitisine في (CDCl₃).



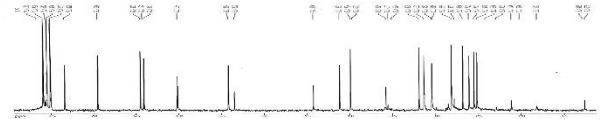
من طيف ¹³C NMR الموسع بالشكلين (8 - 9) نلاحظ أن الطيف يتضمن 21 خط امتصاص يوافق 21 ذرة كربون، وهذا يتوافق مع عدد ذرات الكربون في الصيغة المجملة، بالإضافة إلى التطابق التقريبي في قيم الانزياح لذرات كربون المركب المعزول مع القيم المرجعية لمشتقات Atisine skeleton.

¹³C NMR (CDCl₃), δ (ppm) : 25.1, 25.4, 26.0, 26.7, 28.1, 30.4, 31.3, 31.8, 35.7, 39.8, 41.1, 44.1, 53.4, 54.1, 60.1, 64.2, 64.4, 69.4, 73.3, 107.6, 154.1.

الشكل (8) : طيف ¹³C NMR للدلفيتسين Delphitisine في (CDCl₃).

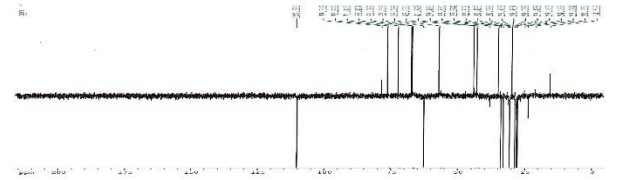


الشكل (9) : طيف ¹³C NMR للدلفيتسين Delphitisine في (CDCl₃) الموسع.

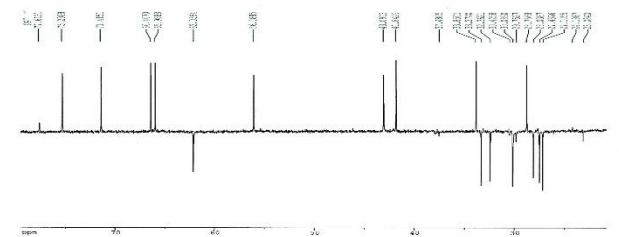


كذلك من طيف DEPT-135 بالشكلين (10 - 11) تمكنا من معرفة ذرات الكربون الأولية والثانوية والثالثية والرابعة.

الشكل (10) : طيف DEPT-135 للدلفيتسين Delphitisine في (CDCl₃).



الشكل (11) : طيف DEPT-135 للدلفيتسين Delphitisine في (CDCl₃) الموسع.



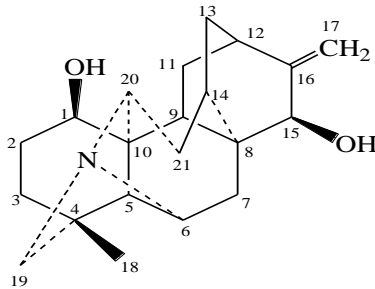
DEPT (CDCl₃), δ (ppm) : 25.1, 25.4, 26.0, 28.1, 30.4, 31.1, 31.8, 60.1, (-CH₂-) 26.7 (-CH₃), 39.8, 41.1, 54.1, 64.2, 64.4, 69.4, 73.3 (-CH-), 107.6 (=CH₂).

يلاحظ وجود 21 ذرة كربون موزعة كما يلي: ذرة كربون واحدة أولية وثمانية ذرات كربون ثانوية وثمانية ذرات كربون ثالثية وأربع ذرات كربون رابعة، ودققنا ذلك من طيف HMQC كما سنرى لاحقاً. كما نلاحظ من الانزياحات الكيماوية لذرات الكربون وجود ذرتي كربون ثالثيتين ترتبط كل منهما بذرة أكسجين، هما 69.4 - 73.3 ppm، وثلاث ذرات كربون، اثنتان ثالثيتان عند 64.4 - 64.2 ppm وواحدة ثانوية عند 60.1 ppm ترتبط كل منهما بذرة نيتروجين، وهذا يتوافق مع صيغة المركب المقترحة C₂₁H₂₉NO₂ (Ulubelen et al., 1992: 1019-1022). كذلك من طيف HMQC كما في الشكلين (12-13) تمكنا من تحديد البروتونات المرتبطة مع كل ذرة كربون.

ppm) كما أن بروتوناتهما لاتتزوج مع أي بروتونات أخرى مما يعني أن زمرة الميثيل معزولة.

نرى (من طيف الـ DEPT-135) أن القلويد المدروس (1) يحتوي على ثماني ذرات كربون ثنائية وأربع ذرات كربون رابعة وثمانية ذرات كربون ثالثة وذرة كربون أولية، ومن البنود (1, 2, 3, 4, 5) لدينا ذرتي أكسجين (زمرتي هيدروكسيل)، وذرة نيتروجين ثالثة. وهكذا نستطيع الآن ومن خلال ترتيب المعلومات التي أعطتها الأطياف أن نكتب الصيغة المجملة الجزئية للدلفيسين $C_{21}H_{29}NO_2$ وهذا يوافق الشاردة الجزئية ذات الوفرة 54% في طيف الكتلة. ويترتب جميع المعطيات الطيفية كما في الجدول (3) ومقارنتها بالأطياف المرجعية للهياكل الكربونية لثنائيات الترين، لاحظنا أن المركب المعزول هو قلويد ثنائي الترين الذي يمتلك هيكل الأتسين C_{20} -Diterpenoid alkaloid (Atisine skeleton) الشكل (2). وبذلك نستطيع أن نعطي القلويد الجديد المعزول والمسمى الدلفيسين (1) Delphitisine البنية المرقمة حسب نظام ترقيم القلويدات ثنائية الترين لهيكل الأتسين، كما هو موضح في الشكل (4) الذي سبق عرضه:

الشكل (4): بنية الدلفيسين (1) Delphitisine



الجدول (3): قيم المعطيات الطيفية من $^1H, ^{13}C$ و HMQC للدلفيسين

Proton	Chemical Shift (ppm)	Correlated atom	
		HMQC	COSY
1	2.67	73.3	H-20
2a	1.79	25.1	H-2b, H-3
2b	1.94	-	H-2a
3	1.29	28.1	H-2a, H-18(w)
4	-	35.7	-
5	1.99	54.1	H-7b (w)
6	4.23	64.2	H-7a
7a	1.29	26.0	H-7b, H-6
7b	1.79	-	H-7a
8	-	44.1	-
9	2.26	31.8	H-11a, H-13b
10	-	53.4	-
11a	1.10	-	H-11b, H-12(w)
11b	1.79	31.3	H-11a, H-12
12	2.07	39.8	H-11b, H-11a (w)
13a	1.79	-	H-13b, H-14
13b	1.94	25.4	H-13a, H-9
14	2.07	41.1	H-13a
15	4.05	69.4	H-17
16	-	154.1	-
17	4.99	107.6	H-15
18	1.10	26.7	H-3(w)
19a	2.50	60.1	H-19b
19b	2.69	-	H-19a
20	3.56	64.4	H-1, H-21a, H-21b
21a	1.79	30.4	H-21b, H-20
21b	2.07	-	H-21a, H-20
1'-OH	1.79	-	-
15'-OH	1.79	-	-

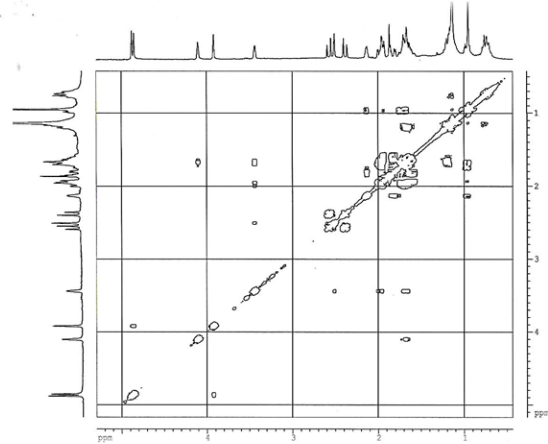
نبذة عن المؤلفين

سوزان الهلال

قسم الكيمياء، كلية العلوم، جامعة البعث، حمص، سوريا،
salkm13@gmail.com, 00905550466524

د. الهلال دكتوراه من جامعة البعث، مدرسة، مشرفة مخبر الرنين النووي المغناطيسي، نائبة عميد كلية التربية سابقاً، مقيمة حالياً بتركيا، نشرت 6 ورقات محلية و 4 ورقات دولية، متخصصة في الكيمياء العضوية، رقم الأوركيد (ORCID): 0000-0002-9372-9364.

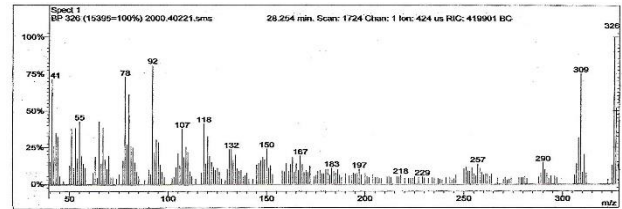
الشكل (15): طيف DQF-COSY للدلفيسين Delphitisine في (CDCl₃) الموسع.



COSY (CDCl₃), δ (ppm) ($^1H / ^1H$): (1.10 / 1.29), (1.10 / 1.79, 2.07), (1.29 / 1.10, 1.79), (1.79 / 4.23, 2.07, 1.99, 1.94, 1.29), (1.94 / 2.26, 1.79), (1.99 / 1.79), (2.07 / 1.79, 1.10), (2.26 / 1.10, 1.94), (2.50 / 2.69), (2.67 / 3.56), (2.69 / 2.50), (3.56 / 2.67, 1.79, 2.07), (4.05 / 4.99), (4.23 / 1.79), (4.99 / 4.05).

من طيف EI-MS الموضح بالشكل (16) تمكنا من معرفة الكتلة الجزئية للمركب $M_w=327$ وهي توافق الصيغة المجملة المقترحة للمركب $C_{21}H_{29}NO_2$.

الشكل (16): طيف الكتلة العام للدلفيسين Delphitisine.



EI-MS: m/e (%): 40 (15), 41 (71), 42 (26), 43 (35), 44 (32), 50 (12), 51 (38), 53 (38), 55 (43), 65 (43), 58 (38), 65 (10), 67 (38), 70 (19), 77 (16), 78 (73), 79 (27), 80 (61), 81 (26), 82 (25), 92 (81), 93 (21), 94 (30), 95 (29), 105 (21), 107 (38), 109 (25), 110 (22), 118 (41), 120 (32), 131 (24), 132 (24), 134 (20), 150 (24), 167 (19), 307 (14), 308 (32), 309 (75), 311 (20), 325 (13), 326 (100), 327 (54), 328 (13).

من التحاليل الطيفية ^{13}C NMR, 1H NMR, (IR) معتمدين في دراسة الأطياف وتفسيرها على المرجعين التاليين بشكل كامل (Stiverstein and Webster, 1996). (Lamber et al., 1998) يتبين لنا ما يلي:

- وجود زمرة إيتلين واحدة في بنية المركب المدروس (طيف IR $3056 C-H$ و $1605 C=C$) ومن طيف ^{13}C NMR يتبين وجود إشارتين عند الانزياحين 107.6, 154.1 ppm يوافق الانزياح الأول
- كربون رابعي من نمط تهجين sp^2 ويعود الانزياح الآخر لكربون زمرة $=CH_2$ الحامل لبروتونين عند الانزياح 4.99 ppm حسب طيفي 1H NMR و HMQC
- وجود زمرة هيدروكسيل (-OH) حسب امتصاص IR، الأولى حرة عند $3633 cm^{-1}$ والثانية مرتبطة بروابط هيدروجينية بين الجزيئات عند $3452 cm^{-1}$ ودل طيف 1H NMR على وجود إشارة تابعة لذرتي هيدروجين (2H, 1.79 (m) ppm) لا ترتبط بأي ذرات كربون حسب طيف HMQC.
- وجود زمرة أمين ثالي ($C-N$) حيث ترتبط ذرة النيتروجين بثلاث ذرات كربون موافقة للقيم: $C_20: 64.4$ ppm و $C_19: 60.1$ ppm و $C_6: 64.0$ ppm
- وجود زمرة ميثيل ($C-CH_3$) يدل عليها انزياح ذرة الكربون 26.7 ppm وقد ارتبط بها (حسب 1H NMR, HMQC) البروتونات (3H, 1.10 (s))

Prentice Hall, Upper Saddle River.

محمد الهلال

- Lin, C.Z., Zhao, Z.X., Xie, S.M., Mao, J.H., Zhu, C.C., Li, X.H., Zeren-dawa, B., Suolang-qimei, K., Zhu, D., Xiong, T.Q., and Wu, A.Z. (2014). Diterpenoid alkaloids and flavonoids from delphinium trichophorum. *Phytochemistry*, **97**(n/a), 88–95. Available at: <https://doi.org/10.1016/j.phytochem.2013.10.011>. (Accessed on: 05/02/2019)
- Meriçli, A.H., Meriçli, F., Desai, H.K., Ilarslan, R., Ulubelen, A. and Pelletier, S.W. (2001). Diterpenoid alkaloids from delphinium virgatum poiret. *Journal Die Pharmazie*, **56** (5), 418–9.
- Nieimat, M. (1981). *Azhar Lubnan Albariati* 'Lebanon's Wild Flowers', Beirut, Lebanon: Almajlis Alwatanii Lilbihwith Aleilmiat. [in Arabic]
- Pelletier, S.W. and Page, S.W. (1983). *The Structure and Synthesis of C19-Diterpene Alkaloids*. Athens, United States of America: Gorgia University.
- Pelletier, S.W. (1997). Research in the chemistry of diterpenoid alkaloids. *Pure and Applied Chemistry*, **69**(1), 119–24. Available at: <https://doi.org/10.1351/pac199769010119>. (Accessed on: 05/02/2019)
- Raza, M., Shaheen, F., Choudhary, M.I., Suria, A., Rahman, A.V., Sombati, S. and Delorenz, R.J. (2001). Anticonvulsant activities of the FS-1 sub fraction isolated from root of delphinium denudatum. *Phytotherapy Research*, **n/a**(15), 426–30. Available at: <https://doi.org/10.1002/ptr.792>. (Accessed on: 05/02/2019)
- Stiverstein, R.M. and Webster, F.X. (1996). *Spectrometric Identification of Organic Compounds*. 6th edition. New York, United States of America: Wiley and Inc.
- Ulubelen, A., Meriçli, A.H., Meriçli, F. and Ilarslan, R. (1992). Diterpene alkaloids from delphinium peregrinum. *Phytochemistry*, **31**(3), 1019–22. Available at: [https://doi.org/10.1016/0031-9422\(92\)80061-I](https://doi.org/10.1016/0031-9422(92)80061-I). (Accessed on: 05/02/2019)
- Ulubelen, A., Desai, H.K., Srivastava, S.K., Hart, B.P., Park, J.C., Joshi, B.S., Pelletier, S.W., Meriçli, A.H., Meriçli, F., and Ilarslan, R. (1996). Diterpenoid alkaloids from delphinium davisii. *Journal of Natural Products*, **59**(4), 360–6. Available at: <https://doi.org/10.1021/np960215f>. (Accessed on: 05/02/2019)
- Zhang, Z.T., Jian, X.X., Ding, J.Y., Deng, H.Y., Chao, R.B., Chen, Q.H., Chen, D.L. and Wang, F.P. (2015). Further studies on structure-cardiac activity relationships of diterpenoid alkaloids. *Natural Product Communications*, **10**(12), 2075–84. Available at: <https://doi.org/10.1177/1934578x1501001216>. (Accessed on: 05/02/2019)
- Zhou, X.L., Chen, D.L., Chen, Q.H. and Wang, F.P. (2005). C20-diterpenoid alkaloids from delphinium trifoliolatum. *Journal of Natural Products*, **68**(7), 1076–9. Available at: <https://doi.org/10.1021/np0401922>. (Accessed on: 05/02/2019)
- قسم الكيمياء الحيوية، كلية الطب البيطري، جامعة أتاتورك، أدرزوم، تركيا،
dr.mkh.1981@gmail.com ، 00905342511562
- د. الهلال دكتوراه من جامعة البعث، مدرس، رئيس قسم المخابر سابقاً،
مقيم حالياً بتركيا، يحضر لدرجة دكتوراه ثانية في الكيمياء الحيوية
جامعة أتاتورك، نشر 3 ورقات محلية و 4 ورقات دولية، متخصص في
الطب المخبري والكيمياء الحيوية، رقم الأوركيد (ORCID): 0000-0002-
2832-8409

المراجع

- عودات، محمد. (1982). *النباتات السامة في سورية*. دمشق، سورية: مجلة علوم الحياة.
- نعمة، مصطفى. (1981). *أزهار لبنان البرية*. بيروت، لبنان: المجلس الوطني للبحوث العلمية.
- Benn, M., Richardson, J.F. and Majek, W. (1986). Hetsine 13-O-acetate, a new diterpenoid alkaloid from delphinium nuttallianum pritz. *Journal Heterocycles*, **24** (6), 1605–7.
- Chatwal, G.R. (1997). *Organic Chemistry of Natural Products*. Bombay, India: Himalaya Publishing House.
- Chen, L., Shan, L., Zhang, J., Xu, W., Wu, M., Huang, S. and Zhou, X. (2015). Diterpenoid alkaloids from aconitum soongaricum var. pubescens. *Natural Product Communication*, **10**(12), 2063–5. Available at: <https://doi.org/10.1177/1934578x1501001212>. (Accessed on: 05/02/2019)
- Dar, B.A., Jan, R. and Qurishi, M.A. (2018). Advancement in research on delphinium sp. (Renunculaceae): A Review. *International Journal of Green and Herbal Chemistry*, **7**(2), 251–9. Available at: <https://doi.org/10.24214/ijghc/gc/7/2/25159>. (Accessed on: 05/02/2019)
- Davis, P.H. (1978). *Flora of Turkey*. Vol. 6. Edinburgh, United Kingdom: Edinburgh University Press.
- De la Fuente, G., Gavin, J.A., Acosta, R.D. and Morales, J.A. (1988). Diterpenoid alkaloids from delphinium peregrinum. *Journal Heterocycles*, **27**(1), 1-5.
- De la Fuente, G. and Ruiz-Mesia, L. (1995). Norditerpenoid alkaloids from delphinium peregrinum var. elongatum. *Phytochemistry*, **39**(6), 1459–65.
- Diaz, J.G., Ruiz, J.G. and Herz, W. (2005). Norditerpene and diterpene alkaloids from aconitum variegatum. *Phytochemistry*, **66**(n/a), 837–46. Available at: <https://doi.org/10.1016/j.phytochem.2005.01.019>. (Accessed on: 05/02/2019)
- Eawdat, M. (1982). *Alnabatat Alssamat fi Suriati* 'Poisonous Plants in Syria'. Damascus, Syria: Majalat Eulum Alhayati. [in Arabic]
- Geory Post, M.D. and LLD, D.D.S. (1933). *Flore of Syria Palestine and Sinai*. Beirut, Lebanon: American Press.
- Gonzalez-Coloma, A., Guadano, A., Gutierrez, C., Gabrera, R., De la Pena, E., De la Fuente, G. and Reina, M. (1998). Antifeedant delphinium diterpenoid alkaloids. structur activity, relationships. *Journal of Agricultural and Food Chemistry*, **46**(1), 286–90. Available at: <https://doi.org/10.1021/jf970585p>. (Accessed on: 05/02/2019)
- He, Y. (2014). *Isolation and Structure Elucidation of New Compounds from Cornus Controversa and Delphinium Chrysotrichum*. PhD Thesis, Florida Atlantic University, Boca Raton, Florida, United States of America.
- Heubach, J.F. and Schüle, A. (1998). Cardiac effects of lappaconitine and N-deacetylappaconitine two diterpenoid alkaloids from plants of aconitum and delphinium species. *Planta Medica*, **64**(n/a), 22–6. Available at: <https://doi.org/10.1055/s-2006-957359>. (Accessed on: 05/02/2019)
- Lamber, J.B., Shurvell, H.F., Lightner, D.A. and Cooks, R.G. (1998). *Organic Structural Spectroscopy*. New Jersey, United States of America: